

مجلس أكروم البلدي للطلاب

Akroum Student Municipal Council



ثانوية النهضة
LYCEE AL NAHDA



December 2005: Birth & result of the project

- The “Student Mock Municipal Council” project was born following 05AMAM’s meeting with Al Nahda School’s founder and Principal Mr. Ali Esber, in Akroum, Akkar.
- Led by Mr. Esber’s relentless enthusiasm, Al Nahda School is a vivid example of successful private initiative at the local level in remote and marginalized areas.
- Such enthusiasm, fuelled by 05AMAM’s Project Consultant Fares el Zein’s support, expertise and professionalism, could only encourage a positive spirit of collaboration between all parties involved, allowing the project to be selected at the Lebanon Development Marketplace 2006 competition and developed smoothly and constructively.

كانون الاول سنة ٢٠٠٥ ولادة المشروع

- ولد مشروع “مجلس اكروم البلدي للطلاب” نتيجة اللقاءات والتنسيق القائم بين جمعية 05AMAM و بين الاستاذ علي اسبر مؤسس ثانوية النهضة و مديرها في بلدة اكروم - قضاء عكار.
- بفضل جهود السيد اسبر التي لا تكل. تشكل ثانوية النهضة مثال حي على نجاح المبادرات الفردية على الصعيد المحلي لتحريك المناطق المهمشة.
- ان هذا الحماس اقترن بخبرة مستشار البرامج لدى جمعية 05AMAM السيد فارس الزين الامر الذي شجع على خلق روح ايجابية للتعاون بين كافة الفرقاء المعنيين و ادى الى اختيار المشروع و اعتماده من قبل سوق التنمية في لبنان ٢٠٠٦ كما ادى الى تطويره بشكل بناء دون عراقيل.



Training on Good Governance for Al-Nahda High School Students

The project's major objective is to train the students of Al-Nahda High School in Akroum, Akkar on Good Governance, Project Design and Project Management through a participatory approach.

التدريب على حسن الإدارة لتلامذة ثانوية النهضة

ان الهدف الرئيسي للمشروع هو تدريب تلامذة ثانوية النهضة على تصميم البرامج و حسن ادارتها من خلال المشاركة التطبيقية.



Project Activities

- Conceptual training on: good governance, democratic principles, accountability, transparency, civic spirit
- Training on electoral laws and electoral process; adopting an electoral law that suits Al-Nahda School Students
- Conducting elections of "Mock Municipal Council" from secondary class students of Al-Nahda School, composed of 12 representatives
- Conducting brainstorming sessions about challenges facing Akroum region with members of Mock Municipal Council
- Conducting a training session on project design methodology with Mock Municipal Council
- Conducting an evaluation session of suggested projects by individual members of Mock Municipal Council; selecting a winning project (Akroum Youth Cultural Center)
- Designing of a project document for Akroum Youth Cultural Center
- Establishment of Board of Directors of Akroum Youth Municipal Council which includes 5 members elected from among the 12 members of the Mock Municipal Council + Al-Nahda School Principal + the Mukhtar of Akroum + President of Al-Nahda Cultural Association
- Providing the funding for project implementation
- Establishment of "Akroum Youth Cultural Center" within the premises of Al-Nahda High School

نشاطات المشروع

- اجراء حلقات توعية وتدريب حول حسن الادارة و مبادئ الديمقراطية و المصادقية والشفافية و الروحية المدنية
- التدريب على اصول تنظيم العمليات الانتخابية و تبني نظام انتخابي يناسب تلامذة ثانوية النهضة
- اجراء انتخابات لتشكيل مجلس بلدي من بين تلامذة الصفوف الثانوية يضم ١٢ عضوا
- اقامة حلقات توعية حول التحديات التي تواجه منطقة اكروم بمشاركة اعضاء المجلس البلدي المشكل
- تنظيم دورة تدريبية حول منهجية اعداد البرامج المختلفة بالتعاون مع اعضاء المجلس البلدي المشكل
- تنظيم حلقة تقييم للبرامج المقترحة افراديا من قبل كل من اعضاء المجلس المشكل و اختيار الافضل (مركز اكروم الثقافي الشبابي)
- تصميم ملف لمشروع " مركز اكروم الثقافي الشبابي "
- تأليف هيئة ادارية للمركز تضم ٥ اعضاء منتخبين من بين اعضاء المجلس البلدي ال ١٢ بالاضافة الى مدير الثانوية و مختار منطقة اكروم و رئيس جمعية النهضة الاجتماعية
- تأمين التمويل اللازم لتنفيذ المشروع
- انشاء " مركز اكروم الثقافي الشبابي " داخل حرم ثانوية النهضة



Akroum Youth Cultural Center

مركز اكروم الثقافي الشبابي

The Center includes:

- 6 desk computers with Internet connection
- LCD projector and screen
- Games for students to fill their after-school free time or holidays
- Library shelves
- Tables and chairs for reading
- Coffee machine for income generation

The Center's objectives

- Provide an after school refuge for students
- Make available an internet outlet within a village that does not have any
- Create a center for cultural activities in Jabal Akroum region
- Allow students to experience practically good governance, transparency and civic activity

The Center's management and governance

- A Board of Directors presided by a Chair (School Principal)
- A Center Manager, appointed by the Board, from among the elected Mock Municipal Council members. He or she is responsible for the Center's daily functioning

يحتوي المركز على:

- ٦ حواسيب مع شبكة انترنت
- جهاز LCD مع شاشة
- العاب للتلامذة مخصصة لملء اوقات الفراغ
- مكتبة حائط
- طاوولات و كراسي للقراءة
- آلة لاعداد القهوة لتأمين مدخول للمركز

اهداف المركز:

- توفير مكان لائق يلجأ اليه التلامذة لممارسة نشاطات مفيدة خارج اوقات الدراسة
- تأمين اشتراك بشبكة الانترنت في قرية تخلو من مثل هذه الخدمات
- انشاء مركز للنشاطات الثقافية في منطقة جبل اكروم
- السماح للتلامذة باختبار و تطبيق مبادئ حسن الادارة و الشفافية و الحياة المدنية

ادارة المركز:

- مجلس ادارة برئاسة مدير المدرسة
- مدير للمركز يعينه مجلس الادارة من بين اعضاء المجلس البلدي المنتخب يكون مسؤولاً عن ادارة المركز اليومية

Fall 2007: Project's Outcomes

- Encourage youth empowerment in local affairs and decision making
- Allow for local needs to translate into concrete projects
- Encourage development of rural areas growth
- Support remote and marginalized communities
- Compensate for absence of official government authority in Akkar in general, and Jabal Akroum in particular

خريف ٢٠٠٧: إنجازات المشروع

- تشجيع مساهمة العنصر الشبابي في الشؤون المحلية و في صنع القرار
- العمل على ترجمة الحاجات المحلية المختلفة الى مشاريع محددة
- تشجيع التنمية في المناطق الريفية
- دعم المجتمعات المبعدة و المهمشة
- التعويض عن غياب الادارات الحكومية الرسمية في عكار بشكل عام و في جبل اكروم بشكل خاص

About 05AMAM

- Founded in 2005, 05AMAM is dedicated to support and lead citizenship-building initiatives in Lebanon.
- 05AMAM's current strategy focuses around youth empowerment & capacity building on one hand, and awareness campaigns & information dissemination on the other.
- Encouraged by the success of the "Student Mock Municipal Council" project, and strengthened by the key learnings that resulted from it, 05AMAM hopes to be able to replicate the project in other remote and marginalized Lebanese regions.

جمعية 05AMAM

- تأسست سنة ٢٠٠٥ لدعم مبادرات المجتمع المدني في لبنان.
- يتمحور عمل 05AMAM حاليا على تفعيل دور الشباب و بناء القدرات من ناحية. و من ناحية اخرى القيام بحملات توعية و نشر المعلومات.
- نتيجة لنجاحها في مشروع "مجلس اكروم البلدي للطلاب" تأمل 05AMAM بتعميم هذه التجربة في بعض المناطق اللبنانية النائية و المهمشة.

Lebanon Development Marketplace 2006,
Youth In Governance: Shaping the Future



A project by:

05amam
المجتمع المدني
المؤتمرات والمدى

www.05amam.org

Thanks to



NO CORRUPTION
THE LEBANESE
TRANSPARENCY
ASSOCIATION



Fares El Zein
PhD, Expert
Consultant